

だい14か さいばいかんり

第14課 栽培管理

Cultivation Management

■^{もくひょう}目標■

作業するまえに、不明点を確認することができる。

Able to confirm any unclear points before doing as task.

作業の目的について、質問することができる。

Able to ask about the purpose behind a task.

作業を終えたあと、問題ないか確認してもらうことができる。

Able to have someone check if everything is okay after finishing a task.

■^{かいわ}会話I■

ワンさんは佐藤さんに噴霧器を渡されましたが、指示がよくわかりませんでした。

じゃ、じょそうざいを まいて おいてね。

佐藤 じゃ、除草剤を 撒いて おいてね。

ワン すみません。

よく わかりませんでした。

とうもろこしに まきますか。

トウモロコシに 撒きますか。

え！ ちがうよ。 とうもろこしに まかないよ。

佐藤 え！ 違うよ。 トウモロコシに 撒かないよ。

はたけの まわりの ざっそうだよ。

畑の 周りの 雑草だよ。

とうもろこしに まきません。 はたけの まわりに まきます。

ワン トウモロコシに 撒きません。 畑の 周りに 撒きます。

うん、そうそう。 まちがえないでね。

佐藤 うん、そうそう。 間違えないでね。



■ かいわ 会話 I ■

Wang-san was handed a sprayer by Sato-san, but didn't understand his instructions well.

Sato Spray then herbicide then, alright?

Wang I'm sorry.

I don't really understand.

Should I spray it on the corn?

Sato Huh! No. You won't spray it on the corn.

Spray it on the weeds around the field.

Wang I won't spray it on the corn. I'll spray it around the field.

Sato Yes, right. Don't make a mistake.

■^{かいわ}会話2■

ワンさんは佐藤さんとリンゴの畑にいます。

佐藤 この はっぱは とるよ。
この 葉っぱは とるよ。

こんな かんじ。
こんな 感じ。

ワン どうして はっぱを とるんですか。
どうして 葉っぱを とるんですか。

佐藤 はっぱが おおいと、リンゴに ひが あたらないから。
葉っぱが 多いと、リンゴに 日が 当たらないから。

ひあたりを よく すると、リンゴが きれいに あかく なるよ。
日あたりを よく すると、リンゴが きれいに 赤く なるよ。

ワン そうですか。

わたしも やって みます。

この はっぱは とっても いいですか。
この 葉っぱは とっても いいですか。

佐藤 うん、いいよ。



栽培管理

Cultivation Management

■^{かいわ}会話2■

Wang-san is in the apple field with Sato-san.

Sato Pick these leaves.

Like this.

Wang Why do we pick the leaves?

Sato If there are lots of leaves, the apples won't be exposed to sunlight.

Giving the apples better sun exposure will make them turn a beautiful red.

Wang Is that so?

I'll try too.

Can I pick this leaf?

Sato Yes, you can.

■^{かいわ}会話3■

ワンさんは佐藤さんにマルチングのやり方を教えてもらっています。

佐藤 マルチを はる まえに、うねの うえを たいらに します。
マルチを 張る まえに、畝の 上を 平らに します。

ワン その どうぐは なんですか。
その 道具は 何ですか。

佐藤 これは レーキ。
こうやって たいらに します。
こうやって 平らに します。

ワン きれいですね。

佐藤 たいらに したら、マルチを はります。
平らに したら、マルチを 張ります。

これで かんせい。
これで 完成。

じゃ、となりの うねで やって みて。
じゃ、隣の 畝で やって みて。

ワン はい、まず うねを たいらに します。
はい、まず 畝を 平らに します。

佐藤 そうそう。

ワン さいごに マルチを かつたーで きります。
最後に マルチを カッターで 切ります。

これで いいですか。

佐藤 うん、きれいに はれたね。
うん、きれいに 張れたね。



■^{かいわ}会話3■

Wang-san is being taught how to mulch by Sato-san.

Sato Before laying mulch, we'll make the top of the rows flat.

Wang What's that tool?

Sato It's a rake.

We'll flatten the rows like this.

Wang It looks nice.

Sato After flattening them, we'll lay the mulch.

All done now.

Alright, you try doing the next row.

Wang Okay, first I'll flatten the row.

Sato That's right.

Wang Lastly, I'll cut the mulch with a cutter.

Is this okay?

Sato Yes, you laid it neatly.

■ ことば ■

	ことば	読み
1	除草剤を撒く	じょそうざいをまく
2	トウモロコシ	とうもろこし
3	周り	まわり
4	雑草	ざっそう
5	葉っぱ	はっぱ
6	日が当たる	ひがあたる
7	日当たり	ひあたり
8	リンゴ	りんご
9	マルチを張る	まるちをはる
10	畝	うね
11	平ら	たいら
12	レーキ	れーき
13	カッター	かッター
14	接ぎ木	つぎき
15	植える	うえる
16	実	み
17	摘む	つむ
18	茎	くき
19	肥料	ひりょう
20	噴霧器	ふんむき
21	片づける	かたづける
22	乾かす	かわかす
23	雨が降る	あめがふる
24	収穫（する）	しゅうかく（する）
25		
26		
27		
28		
29		
30		

	意味 ^{いる}
1	To spray herbicide
2	Corn
3	Around/surroundings
4	Weeds
5	Leaf
6	To be exposed to the sun
7	Sun exposure
8	Apple
9	To lay much
10	Row/ridge
11	Flat
12	Rake
13	Cutter
14	Grafting
15	To plant
16	Fruit
17	To pick
18	Stem
19	Fertilizer
20	Sprayer
21	To clean up/put away
22	To dry
23	To rain
24	Harvest (to harvest)
25	
26	
27	
28	
29	
30	

■ 応用練習 ■

④⑤にあなたが使う文を書きましょう。
指導員にチェックしてもらいましょう。

★ どうして ～んですか

どうして はっぱを とるんですか。

どうして 葉っぱを とるんですか。

どうして まるちを はるんですか。

① どうして マルチを 張るんですか。

どうして つぎきを するんですか。

② どうして 接ぎ木を するんですか。

どうして まだ うえないんですか。

③ どうして まだ 植えないんですか。

④

⑤

★ ～く/～に します

ひあたりを よく すると、りんごが きれいに あかく なるよ。

日当たりを よく すると、リンゴが きれいに 赤く なるよ。

どうぐを あらって、きれいに します。

① 道具を 洗って、きれいに します。

あの みを おおきく する ために、この みを つみます。

② あの 実を 大きく する ために、この 実を 摘みます。

くきが ながいので、みじかく します。

③ 茎が 長いので、短く します。

④

⑤

★ ～まえに、...

まるちを はる まえに、うねの うえを たいらに します。

マルチを 張る まえに、畝の 上を 平らに します。

うねを つくる まえに、ひりょうを まきます。

① 畝を 作る まえに、肥料を 撒きます。

ふんむきを かたづける まえに、よく かわかします。

② 噴霧器を 片づける まえに、よく 乾かします。

あめが ふる まえに、ぜんぶ しゅうかくしましょう。

③ 雨が 降る まえに、全部 収穫しましょう。

④

⑤

Write what you would say for (4) and (5).

Have an instructor check what you've written.

★ どうして ～んですか

Why do we pick the leaves?

- ① Why do we lay much?
- ② Why do we graft plants?
- ③ Why won't we plant the seedlings yet?
- ④
- ⑤

★ ～く/～に します

Giving the apples better sun exposure will make them turn a beautiful red.

- ① Wash the tools and make them clean.
- ② Pick this fruit to make that fruit bigger.
- ③ The stem is long, so shorten it.
- ④
- ⑤

★ ～まえに、…

Before laying mulch, we'll make the top of the rows flat.

- ① Spray fertilizer before making rows.
- ② Dry the sprayer well before putting it away.
- ③ Let's harvest everything before it rains.
- ④
- ⑤

わたしの かいわ

モデル^{かいわ}会話を^{さんこう}参考にして、^{かいわ}会話を^か書きましょう。

Write a dialogue using the model conversation as a guide.

^{しどういん}指導員にチェックしてもらいましょう。

Have an instructor check what you've written.